



Corte Suprema de Justicia

CONTRATO N° 87/2023

Nosotros, **RODOLFO ANTONIO DELGADO MONTES**, mayor de edad, [.....], del domicilio de [.....], departamento de [.....], con Documento Único de Identidad número [.....], actuando en nombre y representación del Estado y Gobierno de El Salvador, específicamente del Órgano Judicial y de la Corte Suprema de Justicia, Institución con Número de Identificación Tributaria [.....]; en carácter de Fiscal General de la República, y que en el transcurso de éste instrumento me denominaré **“EL CONTRATANTE”**; y [.....], mayor de edad, [.....], del domicilio de [.....], departamento de [.....], con Documento Único de Identidad número [.....], homologado con el Número de Identificación Tributaria; actuando en nombre y representación, en calidad de [.....] de la Sociedad **PROCESOS METÁLICOS, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**, que puede abreviarse **PROCESOS METÁLICOS, S.A. DE C.V.**, del domicilio de [.....], con Número de Identificación Tributaria de la Sociedad [.....]; que en lo sucesivo del presente instrumento me denominaré **“LA CONTRATISTA”**, convenimos en celebrar el presente contrato, de conformidad a la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, que en adelante se denominará LACAP, su Reglamento que en adelante se denominará RELACAP, y que se registrá bajo las siguientes cláusulas: **PRIMERA. OBJETO DEL CONTRATO:** De acuerdo con las condiciones determinadas en el presente contrato, **“LA CONTRATISTA”** debe entregar en plaza el **“SUMINISTRO DE MOBILIARIO Y EQUIPO DE OFICINA PARA EL ÓRGANO JUDICIAL”**. **SEGUNDA. CARACTERÍSTICAS DEL SUMINISTRO:** **“LA CONTRATISTA”** se obliga a entregar a **“EL CONTRATANTE”** el suministro indicado en la cláusula que antecede conforme a las Bases de Licitación, Oferta de **“LA CONTRATISTA”** y Resolución de Adjudicación, según el detalle siguiente:

Ítem No.	Detalle de lo requerido según Bases de Licitación	Detalle de lo Ofertado	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario	Total
1..1	ARCHIVO ROBOT DE 3 GAVETAS CON CHAPA DE CIERRE SIMULTANEO, ESTRUCTURA METALICA DE LAMINA DE HIERRO, DE 1/32" ACABADO ESMALTADO Y SECADO AL HORNO, COLOR NEGRO, MEDIDAS: 0.56 mts. DE LARGO x 0.40 mts. DE ANCHO x 0.65 mts. DE ALTURA, RODOS CON SISTEMA DE FRENOS, VARIACION DE MEDIDAS EN + - 2 cms. GARANTIA: 1 AÑO	ARCHIVO ROBOT DE 3 GAVETAS CON CHAPA DE CIERRE SIMULTANEO, ESTRUCTURA METALICA DE LAMINA DE HIERRO, DE 1/32" ACABADO ESMALTADO Y SECADO AL HORNO, COLOR NEGRO, MEDIDAS: 0.56 mts. DE LARGO x 0.40 mts. DE ANCHO x 0.65 mts. DE ALTURA, RODOS CON SISTEMA DE FRENOS, VARIACION DE MEDIDAS EN + - 2 cms. GARANTIA: 1 AÑO POR DESPERFECTOS DE FABRICA	UNIDAD	82	\$ 105.00	\$8,610.00

1.2	ARCHIVO METALICO DE 2 GAVETAS ESTRUCTURA DE LAMINA DE HIERRO DE 1/16", FORRO DE LAMINA DE HIERRO DE 1/32", CON RIELES EXTENSIBLES, MARCO METALICO EN GAVETAS INDEPENDIENTE, COLOR NEGRO, PINTADO Y SECADO AL HORNO, CON LLAVE. MEDIDAS 0.70 DE ALTO X 0.47 DE ANCHO X 0.72 MTS. DE FONDO VARIACION DE MEDIDA + - 2 cms. DIMENSIONES DE LA GAVETA: ALTO 0.295 - X ANCHO 0.43 X FONDO 0.68 MTS. VARIACION DE MEDIDAS + - 2 cms. GARANTIA: 1 AÑO	ARCHIVO METALICO DE 2 GAVETAS ESTRUCTURA DE LAMINA DE HIERRO DE 1/16", FORRO DE LAMINA DE HIERRO DE 1/32", CON RIELES EXTENSIBLES, MARCO METALICO EN GAVETAS INDEPENDIENTE, COLOR NEGRO, PINTADO Y SECADO AL HORNO, CON LLAVE. MEDIDAS 0.70 DE ALTO X 0.47 DE ANCHO X 0.72 MTS. DE FONDO VARIACION DE MEDIDA + - 2 cms. DIMENSIONES DE LA GAVETA: ALTO 0.295 - X ANCHO 0.43 X FONDO 0.68 MTS. VARIACION DE MEDIDAS + - 2 cms. GARANTIA: 1 AÑO POR DESPERFECTO DE FABRICA	UNIDAD	120	\$ 109.00	\$13,080.00
1.3	ARCHIVO METALICO DE 4 GAVETAS ESTRUCTURA DE LAMINA DE HIERRO DE 1/16", FORRO DE LAMINA DE HIERRO DE 1/32", EN CUERPO Y GAVETAS, EN GUÍAS DE GAVETAS LÁMINA DE HIERRO 3/64", CON RIELES EXTENSIBLES, PINTADO Y SECADO AL HORNO, COLOR NEGRO, MARCOS METALICOS INDEPENDIENTES, DIMENSIONES: ALTO 1.35 X ANCHO 0.47 X FONDO 0.70 MTS. VARIACION DE MEDIDAS + - 2 cms., DIMENSIONES DE LA GAVETA: ALTO 0.295 - X ANCHO 0.43 X FONDO 0.68 MTS. VARIACION DE MEDIDAS + - 2 cms. GARANTIA: 1 AÑO	ARCHIVO METALICO DE 4 GAVETAS ESTRUCTURA DE LAMINA DE HIERRO DE 1/16", FORRO DE LAMINA DE HIERRO DE 1/32", EN CUERPO Y GAVETAS, EN GUÍAS DE GAVETAS LÁMINA DE HIERRO 3/64", CON RIELES EXTENSIBLES, PINTADO Y SECADO AL HORNO, COLOR NEGRO, MARCOS METALICOS INDEPENDIENTES, DIMENSIONES: ALTO 1.35 X ANCHO 0.47 X FONDO 0.70 MTS. VARIACION DE MEDIDAS + - 2 cms., DIMENSIONES DE LA GAVETA: ALTO 0.295 - X ANCHO 0.43 X FONDO 0.68 MTS. VARIACION DE MEDIDAS + - 2 cms. GARANTIA: 1 AÑO	UNIDAD	435	\$ 173.75	\$75,581.25
1.6	ESCRITORIO CÁTEDRA ESCRITORIO CON BASE METÁLICA, LAMINA DE HIERRO DE 1/32" Y CUBIERTA DE MELAMINA LAMINADA, COLOR MADERA DE ¾", PINTADO Y SECADO AL HORNO, COLOR NEGRO, CON ESQUINAS REDONDEADAS Y BORDES BOSELADOS DE PVC, PEDESTAL DE 2 GAVETAS PAPELERAS UNA GAVETA CENTRAL CON CHAPA Y LLAVE AL SISTEMA, MEDIDAS, 1.20 LARGO X0.60 ANCHO X0.75 ALTO MTS.VARIACION DE MEDIDAS + - 2 CMS. GARANTIA: 1 AÑO	ESCRITORIO CÁTEDRA ESCRITORIO CON BASE METÁLICA, LAMINA DE HIERRO DE 1/32" Y CUBIERTA DE MELAMINA LAMINADA, COLOR MADERA DE ¾", PINTADO Y SECADO AL HORNO, COLOR NEGRO, CON ESQUINAS REDONDEADAS Y BORDES BOSELADOS DE PVC, PEDESTAL DE 2 GAVETAS PAPELERAS UNA GAVETA CENTRAL CON CHAPA Y LLAVE AL SISTEMA, MEDIDAS, 1.20 LARGO X0.60 ANCHO X0.75 ALTO MTS. VARIACION DE MEDIDAS + - 2 CMS. GARANTIA: 1 AÑO POR DESPERFECTOS DE FABRICA	UNIDAD	62	\$ 142.00	\$8,804.00
1.7	ESCRITORIO EJECUTIVO ESTRUCTURA DE LAMINA DE HIERRO DE 1/32", PATAS DE TUBO INDUSTRIAL CHAPA 16, DE 1", CON TACOS DE HULE, PINTADO Y SECADO AL HORNO COLOR NEGRO, CUBIERTA DE MELAMINA LAMINADA, COLOR MADERA DE 1", BORDES BOCELADOS CON PVC, CON 2 PEDESTALES DE 3 Y 2 GAVETAS (4 GAVETAS PAPELERAS Y 1 ARCHIVADORA), 1 GAVETA CENTRAL CON CHAPA Y LLAVE AL SISTEMA, MEDIDAS 1.60 LARGO X 0.75 DE FONDO X 0.75 ALTO MTS. VARIACION DE MEDIDAS + - 2 CMS. EN LARGO Y ANCHO GARANTIA: 1 AÑO	ESCRITORIO EJECUTIVO ESTRUCTURA DE LAMINA DE HIERRO DE 1/32", PATAS DE TUBO INDUSTRIAL CHAPA 16, DE 1", CON TACOS DE HULE, PINTADO Y SECADO AL HORNO COLOR NEGRO, CUBIERTA DE MELAMINA LAMINADA, COLOR MADERA DE 1", BORDES BOCELADOS CON PVC, CON 2 PEDESTALES DE 3 Y 2 GAVETAS (4 GAVETAS PAPELERAS Y 1 ARCHIVADORA), 1 GAVETA CENTRAL CON CHAPA Y LLAVE AL SISTEMA, MEDIDAS 1.60 LARGO X 0.75 DE FONDO X 0.75 ALTO MTS. VARIACION DE MEDIDAS + - 2 CMS. EN LARGO Y ANCHO GARANTIA: 1 AÑO POR DESPERFECTOS DE FABRICA	UNIDAD	58	\$ 227.00	\$13,166.00
1.8	ESCRITORIO SECRETARIAL ESTRUCTURA DE METAL, LAMINA DE HIERRO DE 1/32", PINTADO Y SECADO AL HORNO COLOR NEGRO, CUBIERTA DE MELAMINA LAMINADA, COLOR MADERA DE 1", BORDES BOCELADOS CON PVC, CON PEDESTAL DE 3 GAVETAS (2 GAVETAS PAPELERAS Y 1 ARCHIVADORA), 1 GAVETA CENTRAL CON CHAPA Y LLAVE AL SISTEMA, MEDIDAS 1.20 Mt. LARGO X 0.72 Mt. ANCHO X 0.75 Mt. ALTO VARIACION DE MEDIDA + - 2 cms. EN LARGO Y ANCHO GARANTIA: 1 AÑO	ESCRITORIO SECRETARIAL ESTRUCTURA DE METAL, LAMINA DE HIERRO DE 1/32", PINTADO Y SECADO AL HORNO COLOR NEGRO, CUBIERTA DE MELAMINA LAMINADA, COLOR MADERA DE 1", BORDES BOCELADOS CON PVC, CON PEDESTAL DE 3 GAVETAS (2 GAVETAS PAPELERAS Y 1 ARCHIVADORA), 1 GAVETA CENTRAL CON CHAPA Y LLAVE AL SISTEMA, MEDIDAS 1.20 Mt. LARGO X 0.72 Mt. ANCHO X 0.75 Mt. ALTO VARIACION DE MEDIDA + - 2 cms. EN LARGO Y ANCHO GARANTIA: 1 AÑO POR DESPERFECTOS DE FABRICA	UNIDAD	537	\$177.00	\$95,049.00
1.9	LOCKER ELABORADO EN LAMINA DE HIERRO DE 1/32" DE TRES COMPARTIMIENTOS CON CHAPA O PORTA CANDADO (CON CANDADO SEGURO DE 30 MM C/LLAVE INCLUIDO), PINTADO Y SECADO AL HORNO COLOR GRIS. MEDIDAS: 1.85 DE ALTO X 0.38 DE ANCHO X 0.45 DE PROFUNDIDAD, MTS. GARANTIA: 1 AÑO	LOCKER ELABORADO EN LAMINA DE HIERRO DE 1/32" DE TRES COMPARTIMIENTOS CON CHAPA O PORTA CANDADO (CON CANDADO SEGURO DE 30 MM C/LLAVE INCLUIDO), PINTADO Y SECADO AL HORNO COLOR GRIS. MEDIDAS: 1.85 DE ALTO X 0.38 DE ANCHO X 0.45 DE PROFUNDIDAD, MTS. GARANTIA: 1 AÑO	UNIDAD	129	\$129.00	\$16,641.00
1.12	MESA MECANOGRAFICA	MESA MECANOGRAFICA	UNIDAD	274	\$84.00	\$23,016.00

BASE METÁLICA DE LÁMINA DE HIERRO DE 1/32", PINTADA Y SECADA AL HORNO COLOR NEGRO, 1 GAVETA CENTRAL SIN CHAPA, CON HALADERA DE ALUMINIO, CUBIERTA DE MELAMINA LAMINADA COLOR MADERA DE 3/4", CON BORDES BOSELADOS DE PVC, CON 4 RODOS, MEDIDAS: 0.68 DE ALTO X 0.80 DE LARGO X 0.46 DE ANCHO, MTS. VARIACIÓN DE MEDIDAS DE + - 2 cms. EN LARGO Y ANCHO GARANTIA: 1 AÑO	BASE METÁLICA DE LÁMINA DE HIERRO DE 1/32", PINTADA Y SECADA AL HORNO COLOR NEGRO, 1 GAVETA CENTRAL SIN CHAPA, CON HALADERA DE ALUMINIO, CUBIERTA DE MELAMINA LAMINADA COLOR MADERA DE 3/4", CON BORDES BOSELADOS DE PVC, CON 4 RODOS, MEDIDAS: 0.68 DE ALTO X 0.80 DE LARGO X 0.46 DE ANCHO, MTS VARIACIÓN DE MEDIDAS DE + - 2 cms. EN LARGO Y ANCHO GARANTIA: 1 AÑO				
MONTO TOTAL DEL CONTRATO (Incluye IVA)					\$ 253,947.25

Además **"EL CONTRATANTE"** podrá realizar todas las gestiones de control en los aspectos Material, Técnico, Financiero, Legal y Contable, que razonablemente considere necesarias a efectos de salvaguardar los intereses que persigue. **TERCERA. DOCUMENTOS CONTRACTUALES:** Forman parte integral de este contrato los documentos siguientes: **a)** Las Bases de la Licitación Pública Número LP cuarenta y cuatro/dos mil veintitrés; **b)** Adenda Número cero uno y Nota de Aclaraciones número uno, ambas de fecha veintiocho de abril del dos mil veintitrés; **c)** La oferta y sus documentos; **d)** Las garantías; **e)** La Resolución de Adjudicación de la Licitación Pública Número LP cuarenta y cuatro/dos mil veintitrés; **f)** La Resolución Final del Recurso de Revisión de la Resolución de Adjudicación de la Licitación Pública Número LP cuarenta y cuatro/dos mil veintitrés, de fecha cuatro de julio de dos mil veintitrés; **g)** Las Modificativas si las hubiere; y **h)** Otros documentos que emanaren del presente contrato, los cuales son complementarios entre sí y serán interpretados en forma conjunta, si hubiere contradicción entre los documentos contractuales y el contrato, prevalecerá el contrato. **CUARTA. FUENTE DE LOS RECURSOS, PRECIO Y FORMA DE PAGO:** Las obligaciones emanadas del presente instrumento serán cubiertas con cargo al Fondo General de El Salvador (GOES), para lo cual se ha verificado la correspondiente asignación presupuestaria. **"EL CONTRATANTE"** se obliga a cancelar a **"LA CONTRATISTA"** el importe del suministro por el monto total de **DOSCIENTOS CINCUENTA Y TRES MIL NOVECIENTOS CUARENTA Y SIETE DÓLARES CON VEINTICINCO CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (\$253,947.25)** o su equivalente en moneda de curso legal, que incluye el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA), que serán cancelados siempre que esté recibido a satisfacción por **"EL CONTRATANTE"** y presentado el documento de cobro legalmente autorizado; para hacer efectivo el pago **"LA CONTRATISTA"** deberá presentar a **"EL CONTRATANTE"** las facturas, el Acta de Recepción firmados y sellados con el **"ES CONFORME"** por el Administrador de contrato. No se dará trámite a ningún pago si falta la firma y sello correspondiente; el pago será realizado mediante el Sistema de Cuenta Única del Tesoro Público (CUTP) realizado por la Dirección General de Tesorería del Ministerio de Hacienda a la Cuenta siguiente: Nombre de la Cuenta: [.....], Número de la Cuenta: [.....], Tipo de Cuenta: [.....]; Nombre del Banco: [.....], cuyo titular es **"LA CONTRATISTA"**, la cual fue previamente

designada por ésta, de conformidad a lo establecido en los Artículos sesenta, sesenta y uno, sesenta y dos, sesenta y tres y setenta de la Ley AFI y Artículos setenta y cinco y setenta y seis de su Reglamento, **“EL CONTRATANTE”**, retendrá el uno por ciento en todas las facturas que se presenten para cobro, en concepto de anticipo al Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA), por ser la operación contenida en el contrato mayor a Cien Dólares de los Estados Unidos de América; lo anterior en cumplimiento a la Resolución Número doce mil trescientos uno-NEX-dos mil ciento noventa y seis-dos mil siete, emitida por la Dirección General de Impuestos Internos del Ministerio de Hacienda, mediante la cual **“EL CONTRATANTE”** ha sido designado Agente de Retención del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA), en aplicación al Artículo ciento sesenta y dos inciso tercero del Código Tributario. **QUINTA. LUGAR DE ENTREGA, PLAZO, CONDICIONES DE ENTREGA Y VIGENCIA:** **“LA CONTRATISTA”** se obliga a entregar y hacer la tradición del suministro detallado en la Cláusula Segunda de éste contrato en las instalaciones del Almacén General de la Dirección de Compras Públicas Institucional de **“EL CONTRATANTE”**, ubicado en cuarenta y una Calle Poniente Número doscientos treinta y ocho, Colonia Vairo, Mejicanos, San Salvador, o en el lugar que **“EL CONTRATANTE”** a través del Administrador de Contrato, lo determine. El plazo de entrega del suministro, será: **Para el Ítem uno punto uno:** en tres entregas así: **la primera entrega:** de veintiocho unidades en **treinta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por **“LA CONTRATISTA”**, la copia del contrato debidamente legalizado; **la segunda entrega:** de veintisiete unidades en **sesenta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por **“LA CONTRATISTA”**, la copia del contrato debidamente legalizado; y **la tercera entrega:** de veintisiete unidades en **noventa días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por **“LA CONTRATISTA”**, la copia del contrato debidamente legalizado. **Para el Ítem uno punto dos:** en tres entregas así: **la primera entrega:** de cuarenta unidades en **treinta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por **“LA CONTRATISTA”**, la copia del contrato debidamente legalizado; **la segunda entrega:** de cuarenta unidades en **sesenta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por **“LA CONTRATISTA”**, la copia del contrato debidamente legalizado; y **la tercera entrega:** de cuarenta unidades en **noventa días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por **“LA CONTRATISTA”**, la copia del contrato debidamente legalizado. **Para el Ítem uno punto tres:** en cinco entregas así: **la primera entrega:** de ochenta y siete unidades en **treinta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por **“LA CONTRATISTA”**, la copia del contrato debidamente legalizado; **la segunda entrega:** de ochenta y siete unidades en **sesenta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por **“LA CONTRATISTA”**, la copia del contrato debidamente legalizado; **la tercera entrega:** de ochenta y siete unidades en **noventa días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por **“LA CONTRATISTA”**, la copia del contrato

debidamente legalizado; **la cuarta entrega**: de ochenta y siete unidades en **ciento veinte días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; **la quinta entrega**: de ochenta y siete unidades en **ciento cincuenta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado. **Para el Ítem uno punto seis**: en tres entregas así: **la primera entrega**: de veintiún unidades en **treinta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; **la segunda entrega**: de veintiún unidades en **sesenta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; y **la tercera entrega**: de veinte unidades en **noventa días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado. **Para el Ítem uno punto siete**: en tres entregas así: **la primera entrega**: de veinte unidades en **treinta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; **la segunda entrega**: de diecinueve unidades en **sesenta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; y **la tercera entrega**: de diecinueve unidades en **noventa días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado. **Para el Ítem uno punto ocho**: en cinco entregas así: **la primera entrega**: de ciento ocho unidades en **treinta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; **la segunda entrega**: de ciento ocho unidades en **sesenta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; **la tercera entrega**: de ciento siete unidades, en **noventa días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; **la cuarta entrega**: de ciento siete unidades en **ciento veinte días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; **la quinta entrega**: de ciento siete unidades, en **ciento cincuenta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado. **Para el Ítem uno punto nueve**: en tres entregas así: **la primera entrega**: de cuarenta y tres unidades en **treinta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; **la segunda entrega**: de cuarenta y tres unidades en **sesenta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; y **la tercera entrega**: de cuarenta y tres unidades en **noventa días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente

legalizado. **Para el Ítem uno punto doce:** en cinco entregas así: **la primera entrega:** de cincuenta y cinco unidades en **treinta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; **la segunda entrega:** de cincuenta y cinco unidades en **sesenta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; **la tercera entrega:** de cincuenta y cinco unidades, en **noventa días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; **la cuarta entrega:** de cincuenta y cinco unidades en **ciento veinte días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; **la quinta entrega:** de cincuenta y cuatro unidades, en **ciento cincuenta días calendario**, a partir del día siguiente de recibida por “**LA CONTRATISTA**”, la copia del contrato debidamente legalizado; tiempo dentro del cual se harán las entregas en forma total, y en igual forma la aceptación que de lo suministrado se haga a “**EL CONTRATANTE**”. Las condiciones de entrega del suministro serán conforme a lo establecido en las Bases de Licitación y Adenda. La vigencia del presente contrato será a partir de la firma de éste, hasta el treinta y uno de diciembre de dos mil veintitrés.

SEXTA: OBLIGACIONES DE LA CONTRATISTA: “**LA CONTRATISTA**” garantiza la calidad del suministro relacionado en la segunda cláusula, por el plazo de **un año**, contado a partir de la entrega de los mismos, obligándose a responder por cualquier defecto de fabricación, y el gasto que ocasionare correrá por su cuenta, y en caso fuere necesario, a restituir por otro u otros el suministro dañado. **SÉPTIMA. GARANTÍAS:** “**LA CONTRATISTA**” presenta en este acto: **1) GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO** a entera satisfacción a favor del Estado y Gobierno de El Salvador-Órgano Judicial, por el valor de **TREINTA Y OCHO MIL NOVENTA Y DOS DÓLARES CON NUEVE CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (\$38,092.09)**, de conformidad al artículo treinta y cinco de la LACAP, equivalente al quince por ciento del valor contratado, la cual tiene vigencia de **doce meses**, a partir de la firma del contrato, la que deberá ampliarse o prorrogarse en caso de prórroga o modificación del contrato y presentará **2) GARANTÍA DE BUEN FUNCIONAMIENTO Y CALIDAD DE BIENES**, de conformidad al artículo treinta y siete Bis de la LACAP, a entera satisfacción de “**EL CONTRATANTE**”, para garantizar el buen funcionamiento y calidad del suministro, obligándose a responder sin costo adicional para “**EL CONTRATANTE**”, por cualquier defecto o anomalías que dichos bienes sufrieren, dentro de un plazo **un año**, contado a partir de la fecha de recepción definitiva del suministro. La garantía en mención será de un diez por ciento del valor total final contratado, siendo el Administrador del Contrato el responsable de dar el correspondiente seguimiento a la garantía, desde su presentación hasta su devolución;

dicha garantía será presentada **tres días hábiles** posteriores de la recepción definitiva del mismo. **OCTAVA. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO:** El seguimiento al cumplimiento de las obligaciones contractuales estará a cargo del Administrador de contrato: señor **William Armando Martínez Morales**, Colaborador de la Administración del Centro Judicial de Soyapango; teniendo como atribuciones las establecidas en el Artículo ochenta y dos Bis y ciento veintidós ambos de la LACAP; y Artículos cuarenta y dos inciso tercero, setenta y cuatro, setenta y cinco inciso segundo, setenta y siete, ochenta inciso primero, y ochenta y uno del **RELACAP**. **NOVENA. ACTA DE RECEPCIÓN:** Corresponderá al Administrador de contrato en coordinación con **“LA CONTRATISTA”**, la elaboración y firma de las actas de recepción parciales y/o definitivas, las cuales contendrán como mínimo lo que establece el Artículo setenta y siete del RELACAP. **DÉCIMA: MODIFICACIONES, PRÓRROGAS, PROHIBICIONES Y PENALIDADES CONTRACTUALES:** **“EL CONTRATANTE”** podrá modificar el contrato por causas surgidas en la ejecución contractual u otras necesidades como prórrogas, siguiendo el procedimiento establecido en la Ley de Compras Públicas. **“EL CONTRATANTE”** aprobará la Modificación y el documento de Modificativa que se genere será firmado por el Fiscal General de la República y por **“LA CONTRATISTA”**. Podrán realizarse prórrogas a los plazos de entrega de las obligaciones contractuales por causas no imputables al contratista, a solicitud de éstos o a requerimiento de la institución contratante. Esta prórroga del plazo será tramitada como modificación contractual la cual será firmada por el Fiscal General de la República y **“LA CONTRATISTA”**. Las modificaciones al contrato deberán estar conforme a las condiciones establecidas en los artículos ciento cincuenta y ocho y ciento ochenta y ocho de la Ley de Compras Públicas. Por otra parte, el contrato podrá prorrogarse en su totalidad o según la necesidad, previo a su vencimiento, dicha prórroga será aprobada por la autoridad respectiva que adjudicó el procedimiento del cual deriva el presente contrato, y con la aceptación previa del contratista. Dicha prórroga será aprobada mediante acuerdo o resolución, no siendo necesario suscribir el documento de prórroga, de conformidad a lo establecido en el artículo ciento cincuenta y nueve de la Ley de Compras Públicas. Respecto a las prohibiciones y penalidades contractuales se estará a lo dispuesto en el artículo ciento cincuenta y ocho inciso quinto y artículo ciento sesenta de la Ley de Compras Públicas. **DÉCIMA PRIMERA. CESIÓN:** Salvo autorización expresa de **“EL CONTRATANTE”**, **“LA CONTRATISTA”** no podrá transferir o ceder a ningún título, los derechos y obligaciones que emanan del presente contrato. La transferencia o cesión efectuada sin la autorización antes referida dará lugar a la caducidad del contrato, procediéndose además a hacer efectiva la Garantía de Cumplimiento de Contrato. **DÉCIMA SEGUNDA. SANCIONES:** En caso de incumplimiento **“LA CONTRATISTA”**

expresamente se somete a las sanciones que emanaren de la LACAP, las que serán impuestas siguiendo el debido proceso por **“EL CONTRATANTE”**, a cuya competencia se somete para efectos de su imposición. **DÉCIMA TERCERA. PENALIZACIÓN POR INCUMPLIMIENTO DE ASPECTOS TÉCNICOS: “LA CONTRATISTA”** garantiza el cumplimiento de todas y cada una de las estipulaciones contenidas en el presente contrato, comprometiéndose en caso de incurrir en mora, no entregar los bienes de la forma contratada o incumplir cualquiera de las estipulaciones contractuales, a pagar una multa o hacer efectiva proporcionalmente la garantía, cuyo monto se determinará según los Artículos treinta y seis y ochenta y cinco de la LACAP, con observancia a lo establecido en los Artículos ciento sesenta de la LACAP y treinta y nueve del RELACAP, en sus respectivos casos, salvo fuerza mayor o caso fortuito debidamente comprobado, tal como lo establece el inciso segundo del Artículo ochenta y tres-A, y Artículo ochenta y seis ambos de la LACAP. **DÉCIMA CUARTA. SANCIÓN POR INCUMPLIMIENTO A LA NORMATIVA QUE PROHÍBE EL TRABAJO INFANTIL:** “Si durante la ejecución del contrato se comprobare por la Dirección General de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, incumplimiento por parte de la Contratista a la normativa que prohíbe el trabajo infantil y de protección de la persona adolescente trabajadora, se deberá tramitar el procedimiento sancionatorio que dispone el Artículo Ciento Sesenta de la LACAP para determinar el cometimiento o no durante la ejecución del contrato de la conducta tipificada como causal de inhabilitación en el Artículo Ciento Cincuenta y Ocho Romano V literal b) de la LACAP, relativa a la invocación de hechos falsos para obtener la adjudicación de la contratación. Se entenderá por comprobado el incumplimiento a la normativa por parte de la Dirección General de Inspección de Trabajo, si durante el trámite de re-inspección se determina que hubo subsanación por haber cometido una infracción, o por el contrario si se remitiere a procedimiento sancionatorio, y en éste último caso deberá finalizar el procedimiento para conocer la resolución final”. **DÉCIMA QUINTA. OTRAS CAUSALES DE EXTINCIÓN CONTRACTUAL:** Sin perjuicio de lo establecido en la LACAP y el RELACAP, el presente contrato podrá extinguirse debido a los casos siguientes: **a)** Cuando la calidad del suministro adquirido no corresponda a lo contratado según informe técnico, y **b)** Por cualquier incumplimiento de lo estipulado en éste contrato o de otro contrato celebrado con el Estado o se incumpla lo establecido en la ley. **DÉCIMA SEXTA. TERMINACIÓN BILATERAL:** Las partes contratantes podrán acordar la extinción de las obligaciones contractuales en cualquier momento, siempre y cuando no concurra otra causa de terminación imputable a **“LA CONTRATISTA”** y que por razones de interés público hagan innecesario o inconveniente la vigencia del contrato, sin más responsabilidad que la que corresponda al suministro recibido. **DÉCIMA SÉPTIMA. SOLUCIÓN DE CONFLICTOS:** En caso de

conflicto ambas partes se someten a sede judicial, señalando para tal efecto como domicilio especial la ciudad de San Salvador, a la competencia de cuyos tribunales se someten; en caso de embargo a **“LA CONTRATISTA”**, **“EL CONTRATANTE”** nombrará el depositario de los bienes que se le embarguen a **“LA CONTRATISTA”**, quien releva a **“EL CONTRATANTE”** de la obligación de rendir fianza y cuentas, comprometiéndose **“LA CONTRATISTA”** a pagar los gastos ocasionados, inclusive los personales aunque no hubiere condenación en costas. **DÉCIMA OCTAVA. INTERPRETACIÓN DEL CONTRATO:** **“EL CONTRATANTE”** se reserva la facultad de interpretar el presente contrato, de conformidad a la Constitución de la República, la LACAP, el RELACAP, los Principios Generales del Derecho Administrativo, y demás legislación aplicable, de la forma que más convenga a los intereses de **“EL CONTRATANTE”** con respecto a la prestación objeto del presente instrumento, pudiendo en tal caso girar las instrucciones por escrito que al respecto considere convenientes. **“LA CONTRATISTA”** expresamente acepta tal disposición y se obliga a dar estricto cumplimiento a las disposiciones que al respecto dicte **“EL CONTRATANTE”**. **DÉCIMA NOVENA. MARCO LEGAL Y JURISDICCIÓN:** **“LA CONTRATISTA”** se somete para el cumplimiento del presente contrato, a lo dispuesto en la LACAP, RELACAP, la Constitución de la República, y en forma subsidiaria a las Leyes del país afines al presente contrato; efectuando cualquier reclamo únicamente por las vías que establecen las leyes del país, y se subordina a la jurisdicción especial de los Tribunales de la ciudad de San Salvador. **VIGÉSIMA. NOTIFICACIONES:** Las notificaciones entre las partes deberán hacerse por escrito y tendrán efecto a partir de su recepción en las direcciones que a continuación se indican: para **“EL CONTRATANTE”**: DIRECCIÓN DE COMPRAS PÚBLICAS INSTITUCIONAL, DCPI, EDIFICIO DE OFICINAS ADMINISTRATIVAS Y JURÍDICAS DE LA CORTE SUPREMA DE JUSTICIA, FINAL DIECISIETE CALLE PONIENTE Y DIAGONAL UNIVERSITARIA, CENTRO DE GOBIERNO, SAN SALVADOR, y para **“LA CONTRATISTA”**: [.....]. En fe de lo cual suscribimos el presente contrato, en la ciudad de San Salvador, a los trece días del mes de julio de dos mil veintitrés.

NOTA: *La Dirección de Adquisiciones y Contrataciones Institucional, ha modificado el documento original, elaborando esta versión pública con base al Artículo 30, relacionado con el Artículo 24, literal “c” de la Ley de Acceso a la Información Pública (LAIP).*